

**Polen-Walcz: Sportgeräte und -ausrüstungen**  
**OJ S 127/2016 05/07/2016**  
**Auftragsbekanntmachung**  
**Lieferungen**

**Rechtsgrundlage:**  
Richtlinie 2014/24/EU

---

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: 1 Regionalna Baza Logistyczna w Walczu  
Postanschrift: ul. Ciasna 7  
Ort: Walcz  
NUTS-Code: PL42 Zachodniopomorskie  
Postleitzahl: 78-601  
Land: Polen  
Kontaktstelle(n): Jolanta Macias  
E-Mail: [1rblog.szp@ron.mil.pl](mailto:1rblog.szp@ron.mil.pl)  
Telefon: +48 261472517  
Fax: +48 261472205  
**Internet-Adresse(n):**  
Hauptadresse: [www.1rblog.wp.mil.pl](http://www.1rblog.wp.mil.pl)

**I.3. Kommunikation**

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: [www.1rblog.wp.mil.pl](http://www.1rblog.wp.mil.pl)  
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen  
Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

**I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Andere: Jednostka Budżetowa Sektora Finansów Publicznych

**I.5. Haupttätigkeit(en)**

Verteidigung

---

**Abschnitt II: Gegenstand**

**II.1. Umfang der Beschaffung**

**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Dostawa wyposażenia zestawu sprzętu nurkowego INTERSPIRO DIVATOR DP-1.  
Referenznummer der Bekanntmachung: 98/2016

**II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

37400000 Sportgeräte und -ausrüstungen

**II.1.3. Art des Auftrags**

Lieferauftrag

**II.1.4. Kurze Beschreibung**

Przedmiotem zamówienia jest dostawa wyposażenia zestawu sprzętu nurkowego INTERSPIRO DIVATOR DP-1:

1. Panel powierzchniowy zestawu DP
2. Wąż HP do panelu 120 m z automatem
3. II stopień automatu oddechowego
4. Wskaźnik niskiego ciśnienia układu zasilania
5. Kompensator pływalności
6. Automat oddechowy I stopień mk III DP
7. Kieszon balastowa piersiowa z ciężarkami
8. Rama węża 120 m
9. Zestaw dwubutlowy
10. Maska pełnotwarzowa AGA

Zamawiający dopuszcza rozwiązania równoważne normom, aprobatom, specyfikacjom technicznym i systemom odniesienia, o których mowa w art. 30 ust. 1÷3 ustawy Prawo zamówień publicznych. Wykonawca powołujący się na te rozwiązania jest zobowiązany wykazać w ofercie, że oferowane przez niego dostawy spełniają wszystkie wymagania określone przez Zamawiającego. Obowiązek wykazania, że oferowany przedmiot zamówienia spełnia wymagania określone przez Zamawiającego leży po stronie Wykonawcy.

#### **II.1.5. Geschätzter Gesamtwert**

#### **II.1.6. Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

#### **II.2. Beschreibung**

##### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

37412240 Tauchinstrumente und Tauchzubehör

##### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: PL Polska

Hauptort der Ausführung: 1 Regionalna Baza Logistyczna – Skład Gdynia, ul. X. Czernickiego 124, 81-904 Gdynia.

##### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

Przedmiotem zamówienia jest niżej wymieniony asortyment:

1. Panel powierzchniowy zestawu DP kpl 13
2. Wąż HP do panelu 120 m z automatem kpl 13
3. II stopień automatu oddechowego kpl 19
4. Wskaźnik niskiego ciśnienia układu zasilania kpl 26
5. Kompensator pływalności kpl 26
6. Automat oddechowy I stopień mk III DP kpl 13
7. Kieszon balastowa piersiowa z ciężarkami kpl 40
8. Rama węża 120 m kpl 45
9. Zestaw dwubutlowy kpl 13
10. Maska pełnotwarzowa AGA kpl 13.

##### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien

Qualitätskriterium - Name: Termin wykonania zamówienia / Gewichtung: 10

Preis - Gewichtung: 90

##### **II.2.6. Geschätzter Wert**

### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Laufzeit in Monaten: 2

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: nein

### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

## **Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

---

### **III.1. Teilnahmebedingungen**

#### **III.1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

Zamawiający dokona oceny spełniania warunku na podstawie złożonego oświadczenia o spełnianiu warunków udziału w postępowaniu określonego w art. 22 ust. 1 pkt 1 ustawy wymienionego w załączniku nr 2 do niniejszej SIWZ.

#### **III.1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy wykażą spełnianie warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 ustawy Prawo zamówień publicznych tj. posiadają środki finansowe lub zdolność kredytową w wysokości minimum 152 000 PLN.

— jeżeli Wykonawca, wykazując spełnianie warunku, o którym mowa w art. 22 ust. 1 pkt 4 ustawy Pzp (sytuacja ekonomiczna i finansowa), polega na zdolnościach finansowych innych podmiotów (na zasadach określonych w art. 26 ust. 2b ustawy), Zamawiający wymaga przedłożenia informacji banku lub spółdzielczej kasy oszczędnościowo – kredytowej dotyczącej tych podmiotów, potwierdzającej wysokość posiadanych środków finansowych lub zdolność kredytową podmiotu w wysokości wskazane powyżej, wystawionej nie wcześniej niż 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert,

— jeżeli z uzasadnionej przyczyny Wykonawca lub inny podmiot wskazany powyżej nie może przedstawić dokumentu o którym mowa wyżej może przedstawić inny dokument, który w wystarczający sposób potwierdza spełnianie opisanego przez Zamawiającego warunku.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards:

Zamawiający dokona oceny spełniania warunków wymaganych od Wykonawców na podstawie dokumentów i oświadczeń wymienionych w Rozdziale IX SIWZ.

#### **III.1.3. Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

1. W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy wykonali w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie – dostawy wyposażenia do sprzętu ratowniczego lub nurkowego i/lub dostawy

sprzętu ratowniczego lub nurkowego, których suma odpowiada co najmniej wartości 607 000 PLN oraz wykonali te dostawy w sposób należyty.

2. W celu potwierdzenia, że oferowane dostawy będące przedmiotem niniejszego postępowania odpowiadają wymaganiom określonym przez Zamawiającego, Zamawiający żąda aby Wykonawca zaoferował przedmiot zamówienia odpowiadający wymaganiom określonym w załączniku nr 8 do niniejszej SIWZ oraz w przypadku zaoferowania produktu równoważnego w pozycjach od 1 do 10 wyposażenia wymienionego w załączniku nr 8 – podał informacje identyfikujące zaoferowany produkt.

Möglicherweise geforderte Mindeststandards:

Zamawiający dokona oceny spełniania warunków wymaganych od Wykonawców na podstawie dokumentów i oświadczeń wymienionych w Rozdziale IX SIWZ.

## **Abschnitt IV: Verfahren**

---

### **IV.1. Beschreibung**

#### **IV.1.1. Verfahrensart**

Offenes Verfahren

#### **IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**

#### **IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### **IV.2. Verwaltungsangaben**

#### **IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 10/08/2016 Ortszeit: 10:30

#### **IV.2.3. Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

#### **IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können**

Polnisch

#### **IV.2.6. Bindefrist des Angebots**

Das Angebot muss gültig bleiben bis: 08/10/2016

#### **IV.2.7. Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

Tag: 10/08/2016 Ortszeit: 11:00

Ort:

1 RBLog, ul. Ciasna 7, 78-601 Wałcz, budynek 1, pok. 112-113.

## **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

---

### **VI.1. Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

### **VI.3. Zusätzliche Angaben**

W związku z wejściem w życie 18.4.2016 Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/24 /UE wprowadzającej regulacje dotyczące JEDZ (Jednolity Europejski Dokument Zamówienia) oraz będącym wtoku procesem legislacyjnym dotyczącym ustawy Prawo zamówień publicznych Urząd Zamówień Publicznych wydał komunikat dotyczący sposobu postępowania

przez Zamawiających w trakcie prowadzenia postępowania. Zgodnie z jego treścią, w przypadku złożenia przez wykonawcę oświadczenia własnego w postaci jednolitego europejskiego dokumentu zamówienia według rozporządzenia wykonawczego Komisji UE 2016/7 z 5.1.2016 ustanawiającego standardowy formularz jednolitego europejskiego dokumentu, UZP zaleca akceptację takiego oświadczenia.

#### **VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

##### **VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

##### **VI.4.2. Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Urząd Zamówień Publicznych

Postanschrift: ul. Postępu 17A

Ort: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land: Polen

##### **VI.4.3. Einlegung von Rechtsbehelfen**

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Wykonawcom, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej na zasadach określonych w dziale VI ustawy Pzp.

#### **VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**

30/06/2016